

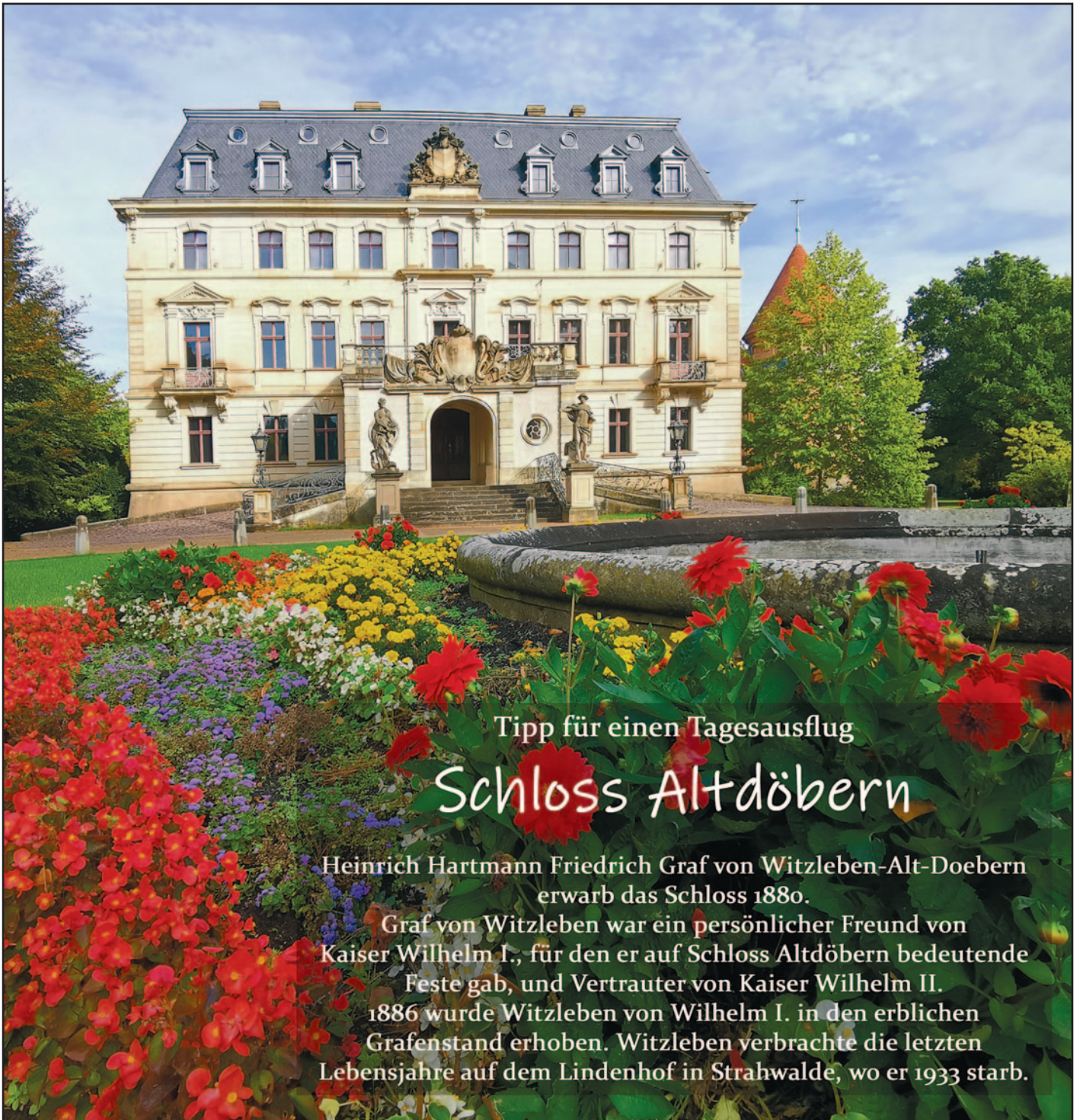
kontakt

19.2025

9.10./-,80 €

Verlag + Anzeigenverwaltung: Gustav Winter GmbH,
Herrnhut, Gewerbestraße 2, Telefon 035873 4180, Fax -41888
(die Verantwortung für Bilder und Texte in Anzeigen und Zuschriften liegt bei den Auftraggebern)
Abonnementsverwaltung: Stadtmitt Herrnhut,
Löbauer Straße 18, 02747 Herrnhut, Telefon 035873 34910
Verantwortlich i. S. d. P.: der Bürgermeister oder seine Beauftragten

Amtsblatt der Stadt Herrnhut
für Berthelsdorf, Großhennersdorf, Herrnhut,
Rennersdorf, Ruppertsdorf und Strahwalde



Tipp für einen Tagesausflug

Schloss Altdöbern

Heinrich Hartmann Friedrich Graf von Witzleben-Alt-Doebern
erwarb das Schloss 1880.

Graf von Witzleben war ein persönlicher Freund von
Kaiser Wilhelm I., für den er auf Schloss Altdöbern bedeutende
Feste gab, und Vertrauter von Kaiser Wilhelm II.

1886 wurde Witzleben von Wilhelm I. in den erblichen
Grafenstand erhoben. Witzleben verbrachte die letzten
Lebensjahre auf dem Lindenhof in Strahwalde, wo er 1933 starb.

VERANSTALTUNGSKALENDER

Donnerstag	9.10.2025	Großhenndorf	13.30 Uhr	Seniorenport in der Turnhalle (S. 8)
		Großhenndorf	14.30 Uhr	Seniorenverein e.V. Neundorf a.d.E.: Herr Haase berichtet von der Norwegenreise (K 18, S. 12)
		Herrnhut	9.00–12.00 Uhr	Völkerkundemuseum: FERIENPROGRAMM – Überraschungs-Kreativzeit mit Helene Schöning
Samstag	11.10.2025	Herrnhut	19.00 Uhr	Comeniusbuchhandlung: Literaturkreis in der CoBu
		Herrnhut	10.00–18.00 Uhr	Naturkost Dienel: Handwerkermarkt, Familien- und Friedensfest (S. 20)
		Rennersdorf	18.00 Uhr	Herbstgrillen der FFw am Feuerwehrdepot (S. 10)
		Ruppertsdorf	19.00 Uhr	Konzert mit Liedermacher Markus König in der Kirche (S. 6)
Sa. + So.	11. + 12.10.	Herrnhut	10.00–17.00 Uhr	Herrnhuter Sterne GmbH: Handwerkermarkt
Sonntag	12.10.2025	Herrnhut	14.00 – 15.00 Uhr	Völkerkundemuseum: James Cook und das Paradies Südsee , Ausstellungsgespräch mit Silke Piwko (S. 6)
Di. + Do.	14. + 16.10.	Herrnhut	9.00 – 12.00 Uhr	Völkerkundemuseum: FERIENPROGRAMM – Lesung mit Anna-Maria Danzeisen (S. 7)
Mittwoch	15.10.2025	Herrnhut	10.00–12.00 Uhr	Völkerkundemuseum: FERIENPROGRAMM – Tanzende Formen im Wind mit Silke Piwko (S. 7)
Donnerstag	16.10.2025	Ruppertsdorf	14.00 Uhr	Rentnertreff Ruppertsdorf: Gemütlicher Nachmittag im Café Brumme bei Kaffee und Eis , Fahrgemeinschaften schon eingeteilt (S. 11)
Freitag	17.10.2025	Großhenndorf	17.30 Uhr	TSV Großhenndorf e.V.: Herbstball I – Senioren Turnhalle Großhenndorf (S. 8)
Samstag	18.10.2025	Großhenndorf	19.00 Uhr	TSV Großhenndorf e.V.: Herbstball II Turnhalle Großhenndorf (S. 9)
		Herrnhut	19.00 Uhr	Konzertante Singstunde mit Chormusik Ensemble Vocale Walthershausen, Leitung: KMD Theophil Heinke im Kirchensaal der Brüdergemeine (S. 12)
Sonntag	19.10.2025	St. Marienthal	11.00–17.00 Uhr	Obst- und Winzerfest mit der Blaskapelle der FFw Berthelsdorf a. d. Klostergelände St. Marienthal (S. 13)
Dienstag	21.10.2025	Großhenndorf	14.00 Uhr	Kreativgruppe des Rentnertreffs trifft sich in der »Alten Schule« (S. 8)
Mittwoch	22.10.2025	Strahwalde	14.00 Uhr	Seniorenclub Strahwalde mit den Wirtshausmusikanten im Volkshaus (S. 11)
		Großhenndorf	14.30 Uhr	Seniorenverein e.V. Neundorf a.d.E.: Bunter Nachmittag über die Goldene Jahreszeit (S. 8)
Donnerstag	23.10.2025	Großhenndorf	13.30 Uhr	Seniorenport in der Turnhalle (S. 8)
		Herrnhut	19.00 Uhr	Herrnhuter Diakonie: Autorenlesung mit Michael Kraske und Dirk Laabs und anschl. Diskussion im Komenský (S. 6)
Samstag	25.10.2025	Herrnhut	9.30–12.00 Uhr	Baby- und Kindersachenbörse in der »Arche« (K 18, S. 7)
		Strahwalde	9.00 Uhr	MFG Lonesome Riders Pließnitztal e.V.: Saisonabschluss im Clubhaus Strahwalde

Manuskripte für den »kontakt« per Mail an
kontakt@gustavwinter.de

**Der nächste »kontakt«
 erscheint am 23. 10. 2025 mittags
 Redaktionsschluss: Fr., 17. 10. – 13 Uhr**

Stellenausschreibung »Amtsleitung des Amtes für Bau und Abwasser« (m/w/d)



Die Stadt Herrnhut mit dem UNESCO-Welterbetitel sucht zum nächstmöglichen Beginn eine Leitung des Amtes für Bau und Abwasser zur unbefristeten Nachfolge.

Sie werden unterstützt durch zwei Verwaltungsmitarbeiter, zwei Klärwärter und ein zehnköpfiges Bauhofteam.

Wir suchen eine Führungskraft mit Sach- und Fachkenntnis sowie der Fähigkeit, das Team des Amtes kooperativ zu führen.

Ihre Aufgaben (u. a.):

- Leitung und Weiterentwicklung des Amtes für Bau und Abwasser
- Betreuung städtischer Bauvorhaben sowie Sanierungs- und Unterhaltungsmaßnahmen an kommunalen Gebäuden, Straßen und Plätzen sowie der Gewässerunterhaltung (inklusive Ausschreibungs- und Vergabeverfahren)
- Koordinierung und Überwachung der Bauleitplanung
- Koordinierung und Überwachung der fachgerechten Abwasserentsorgung
- Zusammenarbeit mit übergeordneten Behörden, beauftragten Planungsbüros und ausführenden Firmen
- Beratung von Bauherren und Bürgern in kommunalen baulichen Angelegenheiten
- Investitions- und Haushaltsplanung einschließlich Mittelbewirtschaftung und -überwachung
- Fördermittelmanagement
- Erstellung von Entscheidungsvorlagen für Beschlussgremien
- Teilnahme an öffentlichen Gremiensitzungen und Bürgerinformationsveranstaltungen

Ihr Profil:

- Hochschul- oder Fachhochschulabschluss in der Fachrichtung allgemeine Verwaltung bzw. vergleichbarer Abschluss, z. B. Angestelltenlehrgang II
- alternativ: abgeschlossenes Hoch- oder Fachhochschulstudium im Bereich Bauwesen
- Berufserfahrung im Bereich Bauamt wünschenswert
- Fachkenntnisse im Verwaltungsrecht, wünschenswert im Baurecht und den damit verbundenen privatrechtlichen Vorschriften
- hohe soziale Kompetenz im Umgang mit Bürgern und Führung von Mitarbeitern
- Durchsetzungsfähigkeit bei der Erfüllung der Arbeitsaufgaben, Loyalität, Belastbarkeit, Flexibilität, Einsatzbereitschaft
- Führerschein der Klasse B

Wir bieten:

- unbefristete Einstellung in Vollzeit (derzeit 39 Wochenstunden)
- Vergütung nach TVöD-VKA (EG 10 bei entsprechender Eignung)
- betrieblicher Altersvorsorge, Jahressonderzahlung und vermögenswirksame Leistung
- tarifkonformer Jahresurlaub (derzeit 30 Tage)

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen (Ansreiben, Lebenslauf, Abschluss- und Arbeitszeugnisse) **bis 31. Oktober 2025** per E-Mail (PDF) an sandra.bittner@herrnhut.de oder alternativ an **Stadtamt Herrnhut, Personalamt, Löbauer Straße 18, 02747 Herrnhut**.

Bitte geben Sie bei der Bewerbung Ihren frühestmöglichen Tätigkeitsbeginn an.

Schwerbehinderte Menschen und Gleichgestellte im Sinne von § 2 Abs. 3 SGB IX werden bei gleicher Eignung mit Vorrang berücksichtigt (Nachweis erforderlich).

Für fachliche Rückfragen steht Ihnen Frau Hähnel unter 035873 34913 zur Verfügung. Sonstige Rückfragen beantwortet Frau Bittner unter 035873 34937.

Eingangsbestätigungen und Zwischeninformationen können nicht erteilt werden.

Bitte haben Sie Verständnis, dass Kosten, die im Laufe des Auswahlverfahrens entstehen, nicht erstattet werden können.

Unter Beachtung der EU-DSGVO wird darauf hingewiesen, dass Bewerber mit der Einreichung ihrer Unterlagen ihr Einverständnis erklären, dass diese dem Personenkreis, welcher mit der Bewerberauswahl beauftragt ist, zur Kenntnis gegeben werden.

Amtliche Nachrichten

Ankündigung von Vermessungsarbeiten mittels Vermessungsdrohne

Der Landkreis Görlitz, Amt für Vermessungswesen und Flurneueordnung, führt in der **Stadt Herrnhut** und ihren Ortsteilen **ab 20. Oktober 2025** Vermessungsarbeiten mit einem Unmanned Aerial Vehicle (UAV, umgangssprachlich »Drohne«) durch. Die Befliegungen dienen der Gewinnung von Vermessungsdaten zur Aktualisierung des Gebäudebestands des Liegenschaftskatasters und deren Abgleich und Harmonisierung mit den amtlichen topographischen Kartenwerken. Die Befliegungen erfolgen in Abhängigkeit der Witterung.

Die Mitarbeiter des Amtes für Vermessungswesen und Flurneueordnung sind nach § 5 Abs. 1 des Gesetzes über das amtliche Vermessungswesen und das Liegenschaftskataster im Freistaat Sachsen (Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz – Sächs-VermKatG) vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 148), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 19. Juni 2024

(SächsGVBl. S. 636) befugt, zur Erledigung ihrer Aufgaben Grundstücke zu betreten und zu befahren sowie die erforderlichen Arbeiten vorzunehmen. Mit der öffentlichen Bekanntgabe sind alle Eigentümer, Erbbauberechtigten und Besitzer von Grundstücken über die Durchführung dieser Arbeiten unterrichtet (vgl. § 5 Abs. 2 SächsVermKatG).

Für Rückfragen und weitere Informationen steht Ihnen als Ansprechpartner der Leiter des Sachgebietes Kreisvermessung, Herr Worm, unter der Telefonnummer 03581-663 3560 zur Verfügung.

Birgit Trenkler, Amtsleiterin

Terminvorankündigung

Am 12. und 13. November 2025 wird jeweils eine Dialogveranstaltung zum Thema »**Kommunale Wärmeplanung in Herrnhut**« stattfinden.

Näheres dazu finden Sie im nächsten »kontakt«.

Informationen



Die Psalmbeter der Bibel rufen in solchen finsternen Situationen hoffnungsvoll und hartnäckig Gott zu: »Es stimmt, bei dir ist der Quell des Lebens und in deinem Licht sehen wir das Licht.« (Ps. 36,10)

Der Herbst mit seinen kürzer werdenden Tagen ist ein guter Anlass, darüber nachzudenken, in welchem Licht ich die Welt sehen will.

Lucia Henke

Lied zum Erntedankfest 2025

»Ich will meinen Schöpfer ehren und nicht vergessen, was er mir Gutes getan, mich befreit hat von den zerstörerischen Kräften dieser Welt und meiner Seele wieder Heilung und neuen Mut schenkte.«

Wonach richte ich meinen Blick, wenn ein halbvolltes Glas Wasser vor mir steht? Nehme ich wahr, dass es halb voll ist, oder halb leer. Der Dichter dieses Liedes war voller Freude über die Genesung aus seiner schweren Krankheit. Er hatte aber nicht nur gute Tage in seinem Leben, sondern auch viele schwierige und deprimierende Tage und Erlebnisse, in denen er fast am Leben verzweifelt wäre. Er erlebte aber, dass eine äußerst belastete Seele wieder heil werden kann.

In den schwierigen Tagen meines Lebens hat mir der Satz in diesem Lied sehr geholfen: »Der deinen Mund wieder fröhlich macht!« Und dann noch der Hinweis auf den Adler, der ca. 4 Jahre Geduld haben muss, bis in der Mauser sich sein Federkleid erneuert hat, um dann in einer neuen Lebensqualität sein Leben weiter führen zu können. Mit der mir zugesagten Liebe Gottes darf ich mich auch einer neuen positiven Lebensperspektive erfreuen, auch in einer immer verrückter werdenden und Leid bringenden Welt. Mein Glas Wasser ist halb voll und das mit steigender Tendenz, in guten und in schwierigen Tagen. Darüber darf ich mich freuen!

Aus Psalm 103

Reinhard Wietzorrek

Der goldene Herbst

Wir nennen die sonnigen Tage jetzt im Oktober goldene Tage, weil das Licht und das Herbstlaub prächtig miteinander leuchten. Doch hat diese Bezeichnung vielleicht auch etwas damit zu tun, dass die Sonnentage seltener werden? Weil der graue November naht und die dunklen Stunden zunehmen? Sonnenschein ist jetzt so kostbar wie Gold.

In der Bibel haben Menschen ihre Glaubens-Erfahrungen in Bildern von Licht und Finsternis beschrieben. Das Licht steht für das Erleben der Nähe Gottes. Die Finsternis bedeutet in der Bibel oft eine große Gottesferne.

Die Menschen werden von biblischen Texten aufgefordert, als Kinder des Lichtes zu leben (z. B. Eph. 5,8). Das heißt: in Gottes Nähe leben und Gutes, Helles und Lichtvolles in die Welt bringen. Das Gegenteil passiert auch: Menschen verfinstern die Welt. Die Zeiten können so dunkel werden, dass wir kein Licht mehr am Ende des Tunnels sehen.

Christliche Ecke

Integrierte Regionalleitstelle Ostsachsen Leitstelle Feuerwehr, Rettungsdienst, Krankentransport im Landkreis Görlitz

☎ Notruf 112
(Telefon + Fax)

**Feuerwehr
Rettungsdienst
Notarzt**

☎ 116 117
**Kassenärztlicher
Bereitschaftsdienst**

19.00 – 7.00 Uhr Mo., Di., Do.
14.00 – 7.00 Uhr Mi., Fr.
24 Stunden Sa., So.

☎ 03571 19222
**Anmeldung
Krankentransport**

☎ 03571 19296
**Allgemeine
Erreichbarkeit
IRLS Ostsachsen /
Feuerwehr**

☎ 03571 47650
Fax 03571 4765111

**Feuerwehr
Hoyerswerda**

IRLS Ostsachsen
Merzdorfer Straße 1
02977 Hoyerswerda

E-Mail:
verwaltung@irls-
hoyerswerda.de

☎ 110 Polizei

☎ 03585 865224
Polizei Standort Löbau

☎ 03585 865215
**Bürgerpolizistin
Fr. Meyer-Haidig**
jeden Do. 10.00 – 12.00 Uhr auf
dem Wochenmarkt Herrnhut

☎ 03583 620
Polizeirevier Zittau

☎ 0173 5686091
Wasserversorgung
oder tagsüber zu den
Geschäftszeiten der SOWAG

☎ 03583 77370

☎ 0351 50178880
**ENSO-Störungs-
rufnummer Erdgas**

☎ 0351 50178881
**ENSO-Störungs-
rufnummer Strom**

☎ 035873 34911
Hochwasser Stufe 2

☎ 035873 34910
Hochwasser Stufe 3

– Pflegedienst – ASB-Sozialstation Herrnhut

Die diensthabende Schwester erreichen Sie rund um die Uhr unter:

☎ 0162 2520673

**Bereiche: Herrnhut, Berthelsdorf, Rennersdorf, Rupperts-
dorf, Strahwalde, Großhennersdorf, Obercunnersdorf**

Montag bis Donnerstag von 8.00 bis 15.00 Uhr und Freitag
von 8.00 bis 14.00 Uhr sind die Mitarbeiter der ASB-Sozial-
station für Sie auch unter der folgenden Telefonnummer er-
reichbar: **☎ 035873 36218-20.**

Schwesternruf der Diakoniestation Herrnhut

Ihr ambulanter Pflegedienst für die Hutbergregion
Schwesterntelefon:

☎ 035873 46-166

**Bereiche: Herrnhut, Rennersdorf, Berthelsdorf,
Oderwitz, Obercunnersdorf, Niedercunnersdorf,
Strahwalde, Großhennersdorf, Ruppertsdorf,
Bernstadt, Kunnersdorf**

Wir sind 24 Stunden an allen Tagen im Jahr für Sie erreichbar!

Das Kinder- und Jugendtelefon

Deutsche Telekom - Partner des Kinder- und Jugendtelefons

.. freecall



0 800 - 111 0 333

Stadtamt Herrnhut – Öffnungszeiten

Montag	9.00 – 12.00 Uhr	13.00 – 15.00 Uhr
Dienstag	9.00 – 12.00 Uhr	13.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen	
Donnerstag	9.00 – 12.00 Uhr	13.00 – 17.00 Uhr
Freitag	9.00 – 12.00 Uhr	

Telefon: 035873 3490
Telefax: 035873 34930

E-Mail: stadtamt@herrnhut.de



Weihnachten im Schuhkarton

Am 1. Oktober startet die Aktion »Weihnachten im Schuhkarton« in die 30. Saison. Durch Weihnachten im Schuhkarton werden jährlich Millionen Kinder in der Welt beschenkt. Sie erfahren, dass andere an sie denken.

Auch wir möchten gern dazu beitragen und viele Päckchen auf die Reise

schicken. Bitte helfen Sie mit. Man kann einen Schuhkarton mit Spielzeug, Schulmaterialien, Hygieneartikeln, Kleidung oder selbstgebastelten Artikeln füllen.

Wir freuen uns aber auch über Sach- und Geldspenden, da wir selbst Schuhkartons packen und der Transport auch Geld kostet. Angenommen wird alles in der Apotheke in Herrnhut, beim Foto-geschäft Schmorrd sowie bei Eva Schulze und Birgit Schmieder. Unsere Päckchen gehen wieder nach Osteuropa, u. a. nach Ru-mänien, Serbien und in die Ukraine, wo sie im Rahmen von Weihnachtsfeiern durch lokale Kirchgemeinden verschiedener Konfessionen an Kinder verteilt werden.

Weitere Informationen finden Sie in den Flyern, die an vielen Or-ten ausliegen, im Internet oder Sie melden sich unter Telefon 035873 40402.

Bis zum 17. November müssen alle Schuhkartonss abgegeben werden. Wir freuen uns über jedes Päckchen und jede Spende. Danke, wenn Sie mithelfen.

Birgit Schmieder und Team

Einladung zur Autorenlesung mit Diskussion

Sehr herzlich laden wir in Kooperation mit der Herrnhuter Diakonie zu einer Autorenlesung mit Diskussion ein:

**Michael Kraske und Dirk Laabs lesen aus ihrem Buch
»Angriff auf Deutschland –
Die schleichende Machtergreifung der AfD«,
erschienen im Verlag C. H. Beck.**

**23. Oktober 2025 –
19.00 Uhr KOMENSKÝ Herrnhut**

Michael Kraske aus Leipzig ist Journalist und Buchautor. Bereits in seinen Büchern »Tatworte – Denn AfD & Co. meinen, was sie sagen« und »Der Riss« analysierte er die gesellschaftliche Zerrüttung durch eine zunehmende Radikalisierung im Land.

Dirk Laabs, Filmemacher und Autor aus Hamburg, recherchiert seit über zwanzig Jahren in extremistischen Milieus. Von ihm stammen u.a. die Bücher »Heimatschutz« über den NSU und »Staatsfeinde in Uniform« über rechtsradikale Soldaten.

Der Eintritt zur Veranstaltung ist frei.

Um einen respektvollen Austausch sicherzustellen, wird die Antidiskriminierungsklausel angewendet.

Demokratische Hutberggruppe



MUSEUMSMITTEILUNGEN

Völkerkundemuseum Herrnhut

Ethnographische Sammlungen Sachsen
STAATLICHE KUNSTSAMMLUNGEN DRESDEN
Goethestraße 1 · 02747 Herrnhut
Telefon 0351 4914-4261 / -4264
voelkerkunde.herrnhut@skd.museum
www.voelkerkunde-herrnhut.de



Achtung! Neue Öffnungszeiten

Freitag bis Sonntag/ Feiertage 9.00 – 16.00 Uhr

Bitte beachten Sie, dass die Hauptausstellungsfläche auf Grund einer Neukonzeption momentan geschlossen ist. Eine neue, kleinere Zwischenpräsentation kann seit Dezember 2023 besucht werden. Das Veranstaltungsprogramm läuft in angepasster Form weiter.



Ausstellung – Talanoa –

Zusammenkommen –
Netzwerk Herrnhut,
James Cook & die
Ahnengötter Ozeaniens

Veranstaltungen/Öffentliche Führungen

Wir bitten jeweils um Anmeldung.

**Sonntag, 12. Oktober 2025, 14.00 – 15.00 Uhr
James Cook und das »Paradies« Südsee –
Einem Mythos auf der Spur**

Ausstellungsgespräch mit Silke Piwko,
Standortleiterin Völkerkundemuseum Herrnhut

Der Leipziger Liedermacher

MARKUS KÖNIG

ist am Sonnabend, dem 11.10. um 19.00 Uhr
zu Gast in der ev. Kirche Ruppertsdorf.

Musikalisch unterstützt wird er dabei von der
königlichen Hofkapelle. Gemeinsam präsentieren sie
ihr neues Programm, das im März Premiere hatte.

Neben vielem Neuen wird auch Altbekanntes
zu hören sein, auf königliche Gassenhauer möchten
Markus König und die Hofkapelle nicht verzichten.

Doch nicht nur auf die Lieder darf das Publikum
gespannt sein, wie immer wird Markus König es sich
nicht nehmen lassen, einige Geschichten
zum Besten zu geben.

Alles unter dem Motto:
Lieder und Geschichten mitten aus dem Leben

www.manchmalkommtderwindeinfachnurvonn.de

**MARKUS
KÖNIG**
und die
HOFKAPELLE

Samstag
ev. Kirche
RUPPERSDORF 11.10.25
19:00

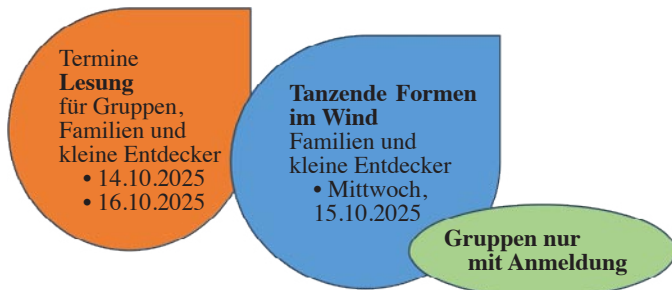
**Dienstag, 28. Oktober 2025,
19.00 Uhr VORTRAG:
Ansichten der Südsee
von Captain Cook & Co.**

Vor 250 Jahren sorgten sie für Furore – die ersten Gemälde und Skizzen der Südsee, die in London begierig als Bilder aus einem exotischen Paradies aufgesogen wurden. Türkisfarbene Buchten, üppige Pflanzenpracht und freizügige Körperansichten begründeten den durchaus erotisch untermalten »Tahiti-Mythos«.



Die ersten dieser Ansichten Ozeaniens entstanden im Zuge der Weltumsegelungen von Captain James Cook zwischen 1769 und 1780 als bedeutende visuelle, aber auch ethnologische Dokumente. Oft korrespondieren sie mit den ursprünglichen Kulturzeugnissen der pazifischen Kulturen in heutigen ethnologischen Sammlungen und verraten etwas vom tatsächlichen Gebrauch dieser »Südsee-Kuriositäten«. »Cooks Künstler«, mitreisende Porträt-, Landschafts- und Naturmaler wie William Hodges, Georg Forster und John Webber prägten im 18. und frühen 19. Jahrhundert entscheidend das westliche Bild von der »Südsee« – zum Einen enzyklopädisch im Geiste der Aufklärung, aber ebenso oft romantisiert, exotisiert und von kolonialem Interesse durchzogen. Bilder, die gar nicht so selten »hellenisiert« und »antikiert« wurden, um verkaufsfördernd den Zeitgeist zu treffen. Frank Vorpahl ist promovierter Historiker, Autor, Regisseur, Kurator und ist als Kulturredakteur beim ZDF tätig.

+++ FERIENPROGRAMM +++ FERIENPROGRAMM



Lesung

Dienstag, 14.10. +v 16.10., jeweils von 9.00 bis 11.00 Uhr

Tanzende Formen im Wind

Mittwoch, 15.10.2025, von 10.00 bis 12.00 Uhr

E-Mail: Silke.Piwko@skd.museum

oder Priska.Fuhrmann@skd.museum

Telefon: 0351 4914-4264 oder -4261



Heimatmuseum Herrnhut

Altherrnhuter Wohnkultur · Gemälde
Ortsgeschichte · Kunsthandwerk
Comeniusstraße 6 · 02747 Herrnhut
Telefon 035873 30733 · Fax: 035873 30734
www.herrnhut.de · tourismus@herrnhut.de

Öffnungszeiten

Dienstag bis Freitag 9.00–17.00 Uhr

Sa, So und Feiertage 10.00–12.00 und 13.00–17.00 Uhr

**Sonderausstellung im Heimatmuseum noch bis 26.10.2025:
»Der große Brand – Das Ende des Zweiten Weltkriegs
in Herrnhut«**

Berthelsdorf

Öffnungszeit der Bibliothek Berthelsdorf

02747 Herrnhut OT Berthelsdorf, Schulstraße 12

Dienstag 14.00–16.00 Uhr



**Ein Weg durch unsere
Geschichte – Dorferleben e. V.
dankt für die Unterstützung
beim Rundweg »Berthelsdorfer
Ge(h)schichten«**

Was 2017 mit alten Postkarten und dem Buch »Berthelsdorfer Ge(h)schichten« anlässlich der 700-Jahr-Feier unseres Dorfes begann, erfährt nun eine nachhaltige und greifbare Fortsetzung: In Berthelsdorf entsteht in den nächsten Wochen und Monaten ein historischer Rundweg, der unsere Ortsgeschichte generationsübergreifend und familienfreundlich erfahrbar machen wird. Seit mehr als drei Jahren arbeiten Mitglieder unseres Vereins Dorferleben e.V. mit großem Engagement, Herzblut und dem fachlichen Beistand von Dr. Holger Rohland und Sonja Adler an der Umsetzung dieser Idee. Viele unserer Vereinsfreunde beschäftigen sich dabei schon seit Jahren mit der Archiverforschung, der Sammlung von Dokumenten und Fotos zur Geschichte Berthelsdorfs – nun fließt all dieses Wissen in ein gemeinsames Projekt ein. Dafür möchten wir allen Beteiligten unseren ganz besonderen Dank aussprechen.

Der jetzt entstehende Rundweg wird etwa 6 Kilometer lang sein und 18 Stationen umfassen. Der Weg führt durch Berthelsdorf, vorbei an markanten Punkten, die unsere Dorfgeschichte prägten und noch heute sichtbar sind, aber auch an Orten, die längst verschwunden sind. So erinnern wir an die zahlreichen verschiedenen Mühlen, Pauls Fabrik, das Kino oder die Kleinbahn, die einst für lange Jahre das Leben im Dorf bestimmten.

An jeder Station werden Informationstafeln aufgestellt, gestaltet mit kurzen Texten und historischen Abbildungen. Durch moderne QR-Codes eröffnen sich zusätzlich digitale, interaktive Möglichkeiten, um tiefer in die Geschichte einzutauchen. So verbinden wir Tradition mit moderner Wissensvermittlung und schaffen ein lebendiges Ortsgedächtnis, das gleichermaßen unsere Dorfgemeinschaft, junge Generationen, aber auch Gäste und Touristen anspricht.



Wir sind stolz, dass alle bau- und denkmalrechtlichen Anträge im Frühjahr 2025 erfolgreich abgeschlossen werden konnten und uns der Landkreis im Juni 2025 seine Förderzusage gegeben hat. Die Gestaltung der Tafeln ist bereits fertiggestellt und sie wurden schon geliefert. Bis in den Herbst 2025 werden nun die Aufstel-

lungsarbeiten erfolgen, im Frühjahr 2026 folgt die finale Beschilderung nach dem sächsischen Wegemanagement und gesetzlichen Vorgaben für Wanderwege. So blicken wir voller Vorfreude auf den Frühling und Sommer 2026, wenn wir gemeinsam mit der Bevölkerung die feierliche Einweihung des Rundweges mit einer Veranstaltung begehen dürfen.

Unser Dank gilt bereits jetzt allen, die dieses Projekt möglich machen – den engagierten Vereinsmitgliedern, den vielen helfenden Händen und Unterstützern, sowie der Stadt Herrnhut, der Leader-Region und dem Landratsamt Görlitz, die uns bei der Umsetzung stets zur Seite standen. Ohne dieses Miteinander wäre ein solches Vorhaben nicht denkbar gewesen.

Mit dem Rundweg »Berthelsdorfer Ge(h)schichten« möchten wir die Vergangenheit unseres Dorfes bewahren, sie anschaulich machen und in Teilen für die Zukunft erhalten. Wir freuen uns schon heute, wenn wir im Sommer 2026, Jung und Alt auf eine »Reise durch die Zeit« in Berthelsdorf einladen dürfen.

Dorferleben e.V. Berthelsdorf

Großhennersdorf

Öffnungszeit der Bibliothek Großhennersdorf

02747 Herrnhut OT Großhennersdorf, Obere Dorfstraße 78

Donnerstag 15.00 – 17.00 Uhr

Rentnertreff Großhennersdorf

Liebe Senioren von Großhennersdorf!

Unser nächstes Treffen findet statt:

- **am Freitag, dem 17.10.2025,**
Beginn 17.30 Uhr, Einlass 17.00 Uhr
Wir gehen zum Herbstball in die Turnhalle Großhennersdorf

Die Kreativgruppe trifft sich:

- **am Dienstag, 21.10.2025,**
14.00 Uhr in der »Alten Schule«

Liebe Grüße – bis bald!

Erika Karger und Team

Seniorenportgruppe Großhennersdorf

Unsere nächsten Sportstunden finden statt:

Oktober: 9.10.2025, 23.10.2025
November: 6.11.2025, 20.11.2025
Dezember: 4.12.2025, danach
Weihnachtsfeier

Beginn jeweils donnerstags
13.30 Uhr in der Turnhalle

Leiterin: Frau Ulrike Göbel-Jeremias



Seniorenverein e.V. Neundorf auf dem Eigen

Einladung zur Veranstaltung des Seniorenvereins Neundorf

- **Mittwoch, 22. Oktober 2025, 14.30 Uhr**
»Es ist Herbst – ein bunter Nachmittag
über die Goldene Jahreszeit

Wir freuen uns über eine rege Beteiligung!

Vorstand des Seniorenvereins Neundorf

Herrnhut

Öffnungszeiten der Bibliothek Herrnhut

02747 Herrnhut, August-Bebel-Straße 11

Dienstag und Donnerstag 13.00 – 17.00 Uhr

Freunde des Heimatmuseums Herrnhut e.V.

Der Museumsverein auf den Spuren Schachmanns

Im Rahmen ihres jährlichen Ausfluges in Museen und Ausstellungen der näheren und weiteren Umgebung besuchten 20 Mitglieder der Freunde des Heimatmuseums Herrnhut e.V. am 20. September das Schloss Königshain.

Die Fahrt stand ganz im Zeichen des Jubiläumsjahres von Carl Adolph Gottlob von Schachmann (1725–1789), der lange Jahre in Königshain lebte und seine letzte Ruhestätte auf dem Gottesacker hier in Herrnhut fand.

Besichtigt wurde neben Schloss und Park auch die noch bis 19. Oktober laufende Ausstellung »Schachmann: Kunstsammler und Visionär«. Präsentiert werden hier Teile der umfangreichen und sehr sehenswerten Grafiksammlung von Carl Adolph Gottlob von Schachmann.

Geführt wurde die Gruppe aus Herrnhut von Romy Pietsch, Mitarbeiterin des Museums und Leiterin des Schlosses Königshain, sowie Joachim Mühle, Leiter des Königshainer Heimatvereins e.V. Beide ließen mit ihren sachkundigen Führungen durch Sammlung und Schloss mit Parkanlage das Wirken von Schachmann sehr lebendig werden.



Die Freunde des Heimatmuseums Herrnhut unterwegs im Schloss Königshain, Foto: Konrad Fischer

Es hat sich wieder einmal bestätigt, dass das Gute oft sehr nah liegt: Nicht nur ein Besuch des Heimatmuseums Herrnhut, sondern auch ein **Besuch von Schachmanns Grafiksammlung** ist unbedingt zu empfehlen: Wer es **bis zum 19. Oktober** jedoch nicht mehr schafft, nach Königshain zu fahren, kann dann die Gelegenheit nutzen und sich dort die Ausstellung »Ein Europäer in Königshain« ansehen. Diese öffnet am 31. Oktober und dann bis Mitte Dezember ihre Türen. Für die Vernissage wird eine telefonische Voranmeldung erbeten.

Fortsetzung S. 10



Einladung zum traditionellen Herbstball



in der Sporthalle Großhenndorf

am 17.10.2025



um 17:30 Uhr „Herbstball für die etwas
ältere Generation“



Einlass 17:00 Uhr

mit Musik von Rene Teuber

Eintritt: 12,00 Euro



am 18.10.2025



um 19:00 Uhr „Herbstball für die etwas
jüngere Generation“



Einlass 18:30 Uhr

mit der Disco „Reflex“



Eintritt: 12,00 Euro



Vorverkauf: 29.09.2025 von 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr
in der Sporthalle Großhenndorf

Restkarten ab 01.10.2025 über:

Karl-Heinz Eckardt, Zittauer Straße 1, 02747 Großhenndorf
Telefon: 035873 2597

Eckehard Dutschke, Untere Dorfstraße 20b, 02747 Großhenndorf
Telefon: 035873 40747



TSV Großhenndorf e.V.



Die Zeit der aktuellen Ausstellung im hiesigen Heimatmuseum zum Gedenken an das Ende des Zweiten Weltkrieges in Herrnhut geht in diesem Monat auch ihrem Ende entgegen. Sie kann man noch bis zum 26. Oktober besuchen.

*Enno Kayser,
Freunde des Heimatmuseums Herrnhut e.V.*

Rennersdorf

Öffnungszeiten der Bibliothek Rennersdorf

02747 Herrnhut OT Rennersdorf, Am Fuchsberg 1

Montag 15.30 – 16.30 Uhr



HERBSTGRILLEN
DER FREIWILLIGEN
FEUERWEHR RENNERSDORF

11.10. • 18:00 UHR
FEUERWEHRDEPOT RENNERSDORF

Für Speis und Trank ist gesorgt

Für die Kinder:
Gemütliches
Lagerfeuer mit
Knüppelteig

Die Rennersdorfer Feuerwehr trauert
um ihren Kameraden

Siegfried Held

der im Alter von 90 Jahren von uns gegangen ist.

Er wurde bereits vor 70 Jahren Angehöriger unserer Wehr. Als aktives Mitglied war er stets einsatzbereit und zuverlässig.

Sein Interesse an der Feuerwehr hat er an seine Kinder, Enkel und Urenkel weitergegeben, wofür wir ihm sehr dankbar sind.

In den schweren Stunden des Abschieds fühlen wir uns seiner Familie herzlich verbunden und werden sein Andenken stets in Ehren halten.

*Die Kameradinnen und Kameraden
der Ortsfeuerwehr Rennersdorf*

Rennersdorf, im September 2025

Ruppersdorf

Jagdgenossenschaft Ruppersdorf der Stadt Herrnhut

In der Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Ruppersdorf ist am 4. April 2025 folgender Beschluss von den anwesenden Mitgliedern gefasst worden.

Beschluss Nr. 5/04.04.2025

Die Mitgliederversammlung hat einstimmig beschlossen, einen Betrag vom 9,00 €/Hektar aus den Rücklagen an die Mitglieder/Landeigentümer ausbezahlen.

Die Ansprüche auf Auszahlung sind durch die Vorlage von Grundbuchauszügen oder gültigen Pachtverträgen bis zum 31.10.2025 anzumelden.

Für die Auszahlung ist die Bankverbindung mit IBAN-Nummer und BIC-Nummer anzugeben.

Ansprechpartner:

- **Michael Jähne**
Obercunnersdorfer Straße 20 a, 02747 Ruppersdorf
Tel.: 035873 2181 oder 40108
E-Mail: post@skr-jaehne.de
- **Thomas Reimer**
Großhennersdorfer Straße 24, 02747 Ruppersdorf
Tel.: 035873 2876
E-Mail: schmidt.und.reimer@t-online.de

Michael Jähne, Vorsitzender Jagdgenossenschaft

Rentnertreff Ruppertsdorf

Unsere nächste Zusammenkunft findet am **Donnerstag, dem 16. Oktober 2025**, statt. Wir treffen uns um **14.00 Uhr** am Café Brumme in Obercunnersdorf, Hauptstraße 80, zu einem gemütlichen Kaffeenachmittag. Fahrgemeinschaften sind bereits eingeteilt.

Wir wünschen Allen ein paar schöne Stunden.

Euer Leitungsteam

Strahwalde

Seniorenclub Strahwalde

Liebe Seniorinnen und Senioren!

Am **22.10.2025 um 14.00 Uhr** findet unsere nächste Veranstaltung im Volkshaus Strahwalde statt. Es kommen die **Wirtshausmusikanten** zu uns. Wir wünschen gute Unterhaltung

Zum Geburtstag gratulieren wir ganz herzlich und wünschen alles Gute:

Dieter Stephan am 10.10., 78 Jahre



Ihr Seniorenclub Strahwalde

»Möckel«-Verein aus Dresden in Strahwalde

Nach dem Kirchturmeinsturz der dritten Kirche in Strahwalde am 25. Juli 1882 wurde nach den Entwürfen von Gotthilf Ludwig Möckel die jetzige Kirche gebaut. Möckel war in der damaligen Zeit ein bekannter Architekt für Kirchen und Schlösser. Nach seinen Entwürfen wurde unter anderem auch die Löbauer Nikolai-Kirche umgebaut und in Dresden die Briesnitzer Kirche errichtet. Vor ca. 20 Jahren hat sich der Förderverein der Kirche Dresden-Briesnitz gegründet, dem auch der Nachfahre des Kirchenarchitekten Dr. Hans-Otto Möckel angehört.



Förderverein der Kirche Dresden-Briesnitz

Am Sonnabend, dem 27. September, besuchten 18 Mitglieder des Vereins unsere Kirche und die Ausstellung in der alten Schule. Sie waren sehr erfreut, viele Parallelen in der Architektur der Kirchen von Briesnitz und Strahwalde entdecken zu können und dass in der Strahwalder Geschichtsausstellung auch ein größerer Teil zur Kirchengeschichte zu sehen ist.

Rainer Schmidt

Kirchliche Nachrichten

Ev. Freikirchliche Gemeinde Berthelsdorf

Hauptstraße 27 · 02747 Berthelsdorf

Ich bin überzeugt, dass der, der etwas so Gutes in eurem Leben angefangen hat, dieses Werk auch weiterführen und bis zu jenem großen Tag zum Abschluss bringen wird, an dem Jesus Christus wiederkommt.

(Philipper 1,6)

Wir laden herzlich ein:

Sonntag	10.00 Uhr	Gottesdienst
Dienstag	19.30 Uhr	Bibelgesprächskreis
Freitag	16.30 Uhr	Kinderstunde
Freitag	19.00 Uhr	Jugendstunde (Infos und Kontakt: Jugend-Berthelsdorf@gmx.de)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Berthelsdorf-Strahwalde

Gottesdienste

12.10.	10.30 Uhr	Gottesdienst in Berthelsdorf, Superintendent Fourestier
19.10.	10.00 Uhr	Gottesdienst im Altenheim Herrnhut, Pfr. i.R. Taesler
	10.30 Uhr	Gottesdienst in Strahwalde, Pfr. Bublitz
26.10.	9.00 Uhr	Gottesdienst in Berthelsdorf, Pfr. Bublitz

Pfarrer Bublitz: (Bischdorf-Herwigsdorf), Tel. 03585 481401

Pfarramt Berthelsdorf: Tel. 035873 33761, Fax 035873 33762

NEU: Das Büro ist nur noch donnerstags besetzt: **16.00–18.00 Uhr**

Bestattungsanmeldungen:

für Berthelsdorf und Strahwalde: zu den Öffnungszeiten des Pfarramtes Berthelsdorf unter Telefon 035873 33761, außerhalb der Öffnungszeiten Pf. Bublitz, Tel. 03585 481401

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Großenhennersdorf-Rennersdorf-Ruppertsdorf

Gottesdienste

11.10.	19.00 Uhr	Markus König und die Hofkapelle in der Kirche Ruppertsdorf (siehe Seite 6)
19.10.	9.00 Uhr	Gottesdienst in Großenhennersdorf, Lektor Seltmann
21.10.	19.00 Uhr	Taizé-Gebet in Ruppertsdorf, G. Clemens und Chor
26.10.	10.00 Uhr	Gottesdienst in Ruppertsdorf, Lektor Elßner
	10.30 Uhr	Jubelkonfirmation und Kirchweihgottesdienst in Rennersdorf, Pfrn. Markert

*Ansprechpartner für die Ev.-Luth. Kirchengemeinde
Großhennersdorf-Rennersdorf-Ruppersdorf*

PfarrerIn Dorothee Markert:

Telefon: 035874 26865; E-Mail: dorothee.markert@evlks.de

Pfarramt in Großhennersdorf:

Tel. 035873 30881, besetzt: Dienstag, 15.00 – 17.00 Uhr

Bestattungsanmeldungen Großhennersdorf:

Frau Koschmieder-Dittrich, Tel. 03585 470423 im Verbundpfarramt Löbau

Bestattungsanmeldungen Rennersdorf:

Tina Schmidt, Telefon 035873 36246

Verantwortlicher für Friedhof in Großhennersdorf-Rennersdorf:

Bernd Herrmann, Telefon 035873 40664

Bestattungsanmeldungen und Verantwortlicher

für Friedhof in Ruppersdorf:

Thomas Kern, Telefon 035873 2841

Bitte nutzen Sie immer auch die Möglichkeit, auf den Anrufbeantworter zu sprechen. Wir melden uns bei Ihnen zurück!

Kontakt für Kinder- und Jugendchor:

Kantor Alexander Rösch, Tel. 035875 246026,

E-Mail: kantor@bruedergemeine-herrnhut.de

Kontakt für Kinder- und Jugendarbeit:

Frau Magdalena Jahr, E-Mail: jugendarbeit@bruedergemeine-herrnhut.de

Für aktuelle Planungen bitten wir die **Informationen im Aushang und auf unserer Webseite** zu beachten (www.bruedergemeine-herrnhut.de)

Wer aktuelle Informationen zu unserem Gemeindeleben auf dem elektronischen Weg erhalten möchte, kann sich beim Vorsteheramt melden, gern auch per E-Mail (vorsteheramt@bruedergemeine-herrnhut.de).

Katholische Kirchengemeinde Herrnhut

9.10. 17.30 Uhr Heilige Messe

16.10. 17.30 Uhr Heilige Messe

23.10. 17.30 Uhr Heilige Messe

25.10. 17.30 Uhr Heilige Messe

Die Gottesdienstzeiten in Zittau, Löbau und Ostritz sowie aktuelle Informationen finden Sie in den Aushängen im Schaukasten, Oderwitzer Straße 2, Herrnhut oder im Internet unter: www.sankt-marien-zittau.de

Christliches Zentrum Herrnhut e.V.

August-Bebel-Str. 12 + 13 · Tel. 035873 33667, Gäste-Handy: 01577 194 8533

E-Mail: mail@jh-herrnhut.de · www.jh-herrnhut.de

Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen:

9.10. 18.00 Uhr Israelgebet

10.10. 18.00 Uhr Shabbatfeier

12.10. 10.00 Uhr Gottesdienst

Angebote für Kinder und Jugendliche:

Montag 16.30 Uhr Royal Rangers (Pfadfinder)

Mittwoch 17.30 Uhr Jugend

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website:

www.jh-herrnhut.de

Zeugen Jehovas

Kontaktadresse: Lili Kästner, Eilfhufen 14, 02748 Bernstadt, Tel.: 017651793197

Die folgenden Zusammenkünfte finden im Königreichssaal der Zeugen Jehovas, Hauptstr. 62 A, 02791 Oderwitz statt. Eintritt frei!

Sonntag, 12.10.2025

10.00 Uhr Öffentlicher Vortrag:
Was die nahe Zukunft bringt
10.40 Uhr Bibelbetrachtung anhand des Wachturms:
Kennst du das Geheimnis der Zufriedenheit

Sonntag, 19.10.2025

10.00 Uhr Öffentlicher Vortrag:
Wie man den Glauben an Gott und seine
Versprechen stärkt
10.40 Uhr Bibelbetrachtung anhand des Wachturms:
Wie uns Jehova hilft auszuharren

Außerdem findet eine lehrreiche Zusammenkunft über die Anwendung biblischer Grundsätze im Alltag am **Mittwoch, dem 15.10.2025, um 19.00 Uhr** statt.

Evangelische Brüdergemeine Herrnhut

Herzlich wird eingeladen zu den gottesdienstlichen Versammlungen in der Brüdergemeine. Sie finden, wenn nicht anders angegeben, im Kirchensaal statt. Gäste und Besucher sind herzlich willkommen.
Pfarrhepaar Jill und Peter Vogt

10.10. 16.00 –	»Herrnhuter Trödel«-Laden
18.00 Uhr	im Witwenhaus
11.10. 19.00 Uhr	Gebetssingstunde
12.10. 9.30 Uhr	Predigtversammlung
	gleichzeitig Kindergottesdienst
14.10. 18.45 Uhr	Gebetsversammlung
	in der »Rolle«
18.10. 19.00 Uhr	Konzertante Singstunde mit Chormusik,
	Ensemble Vocale Waltershausen
19.10. 9.30 Uhr	Predigtversammlung
	gleichzeitig Kindergottesdienst
21.10. 18.45 Uhr	Gebetsversammlung
	in der »Rolle«
24.10. 19.30 Uhr	Gemeindeabend
	»Ermutigung in harten Zeiten«
	gestaltet mit der internationalen
	kirchlichen Friedensorganisation
	»Church and Peace«
25.10. 19.00 Uhr	Gebetssingstunde
26.10. 9.30 Uhr	Predigtversammlung
	gleichzeitig Kindergottesdienst

Montag, Dienstag,

Donnerstag und Freitag

12.00 Uhr Mittagsgebet im Kirchensaal

Angebote für Kinder- und Jugendliche:

Christenlehre Gruppe 1 (Kl. 1 – 3): Dienstag 16.00 Uhr
Christenlehre Gruppe 2 (Kl. 4 – 6): Dienstag 17.00 Uhr
Konfirmanden-Unterricht:
Mittwoch 14.00 Uhr und 15.45 Uhr im Pfarrhaus
Kinderchor mittlere Gruppe: Donnerstag 16.00 Uhr
Kinderchor große Gruppe: Donnerstag 17.00 Uhr
Jugendchor: Donnerstag 18.00 Uhr
Junge Gemeinde: Freitag 19.30 Uhr im Jugendraum

Monatsspruch Oktober

Jesus spricht: »Das Reich Gottes ist mitten unter euch.«

Lukas 17,21

Leserzuschrift

Herzliche Einladung zum Obst- und Winzerfest



Am **19. Oktober 2025** findet von **11.00 bis 17.00 Uhr** das beliebte Obst- und Winzerfest auf dem Klosterge-
lände in St. Marienthal,
Ostritz, statt.

Zahlreiche Händlerstände laden zum Stöbern, Verkosten und Verweilen ein. Be-

sucher/-innen können sich auf regionales Obst und Gemüse, Honig(produkte), edle Liköre, handgemachte Pralinen, Schmuck und allerhand Handwerkskunst freuen. Natürlich ist auch für das leibliche Wohl gesorgt.

Für eine ausgelassene Stimmung sorgt die Blaskapelle der FFW Berthelsdorf.

Eine Besonderheit am Fest ist die große Obstsortenschau mit Sortenbestimmung. Klaus Schwartz von der Baumschule Schwartz, Löbau, präsentiert über 180 Obstsorten. Außerdem können mitgebrachte Äpfel (mindestens fünf Stück) von erfahrenen Pomologen vor Ort bestimmt werden.

Der Eintritt ist kostenfrei.

Maike Mühle aus St. Marienthal

Chronik

Das Berthelsdorfer Kino

Ab der Jahrhundertwende wurde das Medium Film von immer mehr Personen als dauerhafte Errungenschaft und nicht nur als Kuriosität betrachtet. Es wurden nach und nach Kinos eröffnet. Vorher leerstehende Ladengeschäfte oder aufgegebene Lokale wurden zu »Ladenkinos«. Gastwirte und Kaufleute wurden so zu Kinobesitzern.

Das Landkino brachte nach 1945 mobile Filmvorführungen auf dem Land auch in der DDR. Bei uns fanden die Vorführungen des Landkinos im Kretscham statt. Der Kretscham allerdings war in keinem guten Zustand und wurde Anfang der 50er Jahre baulich gesperrt. So musste Berthelsdorf eine zeitlang ohne größeren Veranstaltungsort auskommen.

Aber am 1. August 1953 wurde unser Kino, das Lichtspieltheater »Neues Leben« seiner Bestimmung übergeben. Es wurde vom Gaststättenbesitzer Hans Krumpolt erbaut.

Die Berthelsdorfer konnten mit Stolz behaupten, das schönste Kino Ostsachsens zu besitzen. Mit der Schaffung des Lichtspieltheaters eröffneten sich für Berthelsdorf neue Perspektiven, auch für kulturelle Veranstaltungen. An erster Stelle standen aber natürlich die Filmvorführungen.

Da zu dieser Zeit nur wenige ein Fernsehgerät hatten und das Fernsehprogramm an Vielfalt und Qualität mit heute nicht zu vergleichen war, gingen viele Leute ins Kino. Das Kino war ein beliebter Treff für Erwachsene, Jugendliche und auch für Kinder, die Eintrittspreise waren für alle erschwinglich.

1958 gehörte das Kino neben der Gaststätte »Drei Linden« und der Dorfbücherei zu den größten Gemeinschaftseinrichtungen im Ort. Das Kino galt mit Einnahmen von ca. 3.300 Mark als Haupteinnahmequelle der Gemeinde. Es verfügte über 350 Plätze.



Hier einige Stuhlreihen aus dem Kino, die sich jetzt in der Berthelsdorfer Schule im Vortragszimmer befinden.

Die Spielpläne und Programme befanden sich an Tafeln am Kino. Programme zusätzlich in der regionalen Zeitung, wie hier von 1968.

FILME DER WOCHE	
Löbau: 7. bis 13. 6. My fair Lady (TV/Farbe). 14 J. (USA) - Anfangszeiten: 13.30, 17.00 und 20.30 Uhr.	
Neugersdorf: 7. bis 9. 6. Ein Mann und eine Frau (Farbe). 18 J. (Frankreich) - 12. und 13. 6. Spiel ohne Unentschieden. 6 J. (SU).	
Ebersbach: 7. bis 9. 6. Wir lassen uns scheiden (TV). 6 J. (DDR) - 12. u. 13. 6. Zwei Jahre über dem Abgrund (TV). 14 J. (SU).	
Cunewalde: 8. und 9. 6. Die Abenteuer des Werner Holt. 14 J. (DDR) - 11. 6. Früh am Morgen (TV). 6 J. (SU).	
Neusalza-Spremberg: 9. und 11. 6. Zosia (TV). 14 J. (SU/Polen).	
Eibau: 8. und 9. 6. Verbrechen in der Mädchenschule. 14 J. (CSSR) - 11. und 12. 6. Das Wirtshaus von Dartmoor. 18 J. (BR).	
Bernstadt: 7. bis 9. 6. Die nackte Wahrheit. 14 J. (England) - 12. 6. Die Hexen von Salem. 18 J. (DDR).	
Berthelsdorf: 8. und 9. 6. Die Hexen von Salem. 18 J. (DDR) - 11. 6. Die nackte Wahrheit. 14 J. (England).	
Oppach: 7. und 8. 6. Zosia (TV). 14 J. (SU/Polen).	
Oberoderwitz: 8. und 9. 6. In 80 Tagen um die Welt (TV/Farbe). 6 J. (USA) - 11. 6. Leben zu zweit. 14 J. (DDR).	
Freilichtbühne Löbau: 8. 6. Das Wirtshaus von Dartmoor. 18 J. - 11. 6. Die Heiden von Kummerow und ihre lustigen Streiche - 12. 6. Der Rächer mit dem Degen (TV).	
Freilichtbühne Neugersdorf: 8. 6. Die Falle (TV) - 11. 6. Das Wirtshaus von Dartmoor - 13. 6. Der Rächer mit dem Degen (TV).	
Freilichtbühne Oppach: 9. 6. Der Rächer mit dem Degen (TV) - 13. 6. Die Heiden von Kummerow und ihre lustigen Streiche.	

Genutzt wurde das Kino nicht nur zu Filmvorführungen, es fanden auch Jugendweihen und andere kulturelle Veranstaltungen statt. In guter Erinnerung habe ich noch eine Veranstaltung mit Hans Joachim Wolfram und dem Team »Außenseiter-Spitzenreiter«.

Für die Berthelsdorfer und die Bewohner der Nachbarorte und vor allem für die Kinder war der Kinobesuch immer ein Erlebnis. Schon an den Aushängen wurde viel diskutiert und im Foyer stand man brav in einer Schlange zur Entwertung der Eintrittskarten. Streng wurde natürlich die Alterskontrolle durchgeführt und streng war auch die Aufsicht während der Filmvorführungen. Da kam es schon mal zu einem entsprechenden Hinweis, sich ordentlich zu benehmen oder die Veranstaltung zu verlassen. Essen und trinken oder gar rascheln mit Bonbonpapier während der Veranstaltung gab es definitiv nicht. Wir hatten Respekt.

Gespielt wurde ab zehn Personen. Manchmal trafen sich nur sechs oder sieben zu einer Vorstellung. Da ging man in den Gasthof »Drei Linden« gegenüber und fragte freundlich nach, ob nicht Lust auf den Film bestand. Meistens fanden sich paar Erwachsene oder Jugendliche, die die Filmfreunde auf 10 Personen aufstockten, es kostete ja nicht die Welt.



Das Kinderprogramm am Sonntagnachmittag 30 Pfennig, ansonsten meist unter 1,- Mark, es sei denn, der Film hatte Überlänge oder wurde in Breitband (Totalvision) vorgeführt. Die Preise waren noch geringfügig gestaffelt nach Sperrsitz und den anderen Reihen.

Seit 1990 wurde das Berthelsdorfer Kino nicht mehr bespielt. Die letzte Filmvorstellung fand am 30. 06. 1990 statt. Das einst schönste Kino des Kreises Löbau lag im Dornröschenschlaf. Die Kino GmbH hatte die Aufgabe das Objekt zu verkaufen. Der Taxwert lag bei 370.000 Mark.



Im März 1999 wurde das Kino versteigert. Neben zwei anderen Interessenten beteiligte sich auch die Gemeinde Berthelsdorf an der Versteigerung. Zu einem Endpreis von 25.000 Mark ersteigerte die Gemeinde das Kino. Was daraus werden sollte, war zum Zeitpunkt noch ungewiss. Die Bürger sollten ihre Ideen, Gedanken und Vorstellungen zur Nutzung des Kinos kundtun. Am 1. Juni 1999 ging das Kino in den Besitz der Gemeinde Berthelsdorf über.

Am 19. April 2000 fand die Premiere des Einakters »Küsse für die Tanten« der Theatergruppe unserer Mittelschule im Kino statt.

Schülertheater



Berthelsdorfer spielten »Küsse für die Tanten«

Gestern abend wurde im Berthelsdorfer Kino das Theaterstück »Küsse für die Tanten« von Schülern der Mittelschule aufgeführt. Insgesamt arbeiteten 75 Schüler an dem Projekt der Schuljugendarbeit mit. Seit September vergangenen Jahres liefen dazu die Proben. Für das 90-minütige Stück

waren 68 Seiten Text zu lernen. Die Theateraufführung entstand in Zusammenarbeit mit dem Begegnungszentrum Großhennersdorf. Weitere Vorstellungen sind bei Seniorenverbänden der umliegenden Orte und beim Schulfesttag in Zittau geplant.

Foto: SZ/Steffen Scholz

Am 21. April wurden der Kinderfilm »Das singende klingende Bäumchen« und abends der Film »In Sachen Liebe« gespielt.

Am 6. Mai 2000 fand eine bunte Veranstaltung mit Achim Menzel und einem Gesang- und Artistenduo im Kino statt. Die Veranstaltung war vor allem auch für die älteren Einwohner ein besonderer Höhepunkt.



Achim Menzel beim Auftritt in Berthelsdorf in unverkennbarer Manier: Tuchfühlung mit dem Publikum und fester Blick in die Kamera. Foto: Stefan Fischer

Am 23. September selben Jahres fand im Kino eine Veranstaltung mit Petr Altmann, dem Duo Rossini sowie den Muppets statt. Die Ausgestaltung lag in den Händen des BKC.

Am 7. Oktober 2020 veranstalteten die Chöre unserer Umgebung im Kino Berthelsdorf ein Sängertreffen. Mitwirkende waren der Volkschor Berthelsdorf, der Gesangverein Schönau-Berzdorf, die Singgemeinschaft Bernstadt und der Herrnhuter Männerchor »mortem ad lentam«. Die Versorgung mit Kaffee, Kuchen usw. sowie den Kartenverkauf übernahmen die Mitglieder des Berthelsdorfer Jugendclubs. Der langjährige Chorleiter Lothar

Müller wurde bei diesem Sängertreffen von seiner Chorarbeit verabschiedet, seine Arbeit wird zukünftig von Edeltraud Donath weitergeführt.

Chorsingen



„Es singt und klingt im Pließnitztal“ war das Motto eines Konzerts im Berthelsdorfer Kino am Sonnabendnachmittag. Alle vier Chöre sangen zusammen mehrere Lieder zu Beginn der Veranstaltung. Foto: Matthias Weber

Am 3. Advent 2020 wurde von den Kindern des Kindergartens, der Mittelschule, dem Volkschor und der Feuerwehrkapelle sowie dem BKC ein weihnachtliches Programm im Kino gestaltet. Als Höhepunkt wurde der DEFA Märchenfilm »Schneewittchen« gezeigt.

Im Jahr 2001 gestaltete die Berthelsdorfer Gruppe des BUND unter Leitung von Bärbel Lorenz im Kino eine Fotoausstellung.

Zum letzten Mal Fotos im Kino

Berthelsdorf. Die ungewöhnliche Fotoausstellung „Naturschönheiten unserer Oberlausitz“ im Berthelsdorfer Kino, die der Bund für Umwelt und Naturschutz organisiert hat, ist am 7. und 8. August jeweils von 14 bis 18 Uhr zum letzten Mal geöffnet. Zu sehen gibt es rund 100 Laienfotos von Einwohnern aus Berthelsdorf und Umgebung. (SZ)

Ausstellung



Naturschönheiten auf Fotos

Die Fotoausstellung „Naturschönheiten in unserer Oberlausitz“ im Berthelsdorfer Kino schauten sich gestern auch die Kinder des Hortes der Gemeinde an. Der Wettbewerb war vom BUND, Ortsgruppe Berthelsdorf ins Le-

ben gerufen worden. Insgesamt 17 Einsender beteiligten sich daran mit über 300 Fotos. Seit Freitag vergangener Woche sahen sich über 300 Besucher die Exposition an.

Foto: SZ/Steffen Scholz

Rückschau auf das Filmtheater »Neues Leben« Berthelsdorf



Unterhaltung

4.12.2001

Verein glänzt durch Stars

Senioren feiern mit Julia Axen und Zauberkünstlern in Berthelsdorf

Von Ines Haupt

Die Scheinwerfer leuchten, aus den Lautsprechern ertönt Musik, und auf der Bühne steht Julia Axen. Das alte Kino in Berthelsdorf war schon lange nicht mehr so gut besucht wie zur Unterhaltungsshow am Sonnabendnachmittag.

Die Gäste, überwiegend ältere Leute aus den umliegenden Seniorenvereinen, waren ganz Ohr, als die Künstlerin auf der Bühne ihre alten wie auch neuen Lieder präsentierte. Manche sangen sogar mit, denn vieles war den Rentnern wohl bekannt. Aber nicht nur die Songs der Künstlerin gab es zu erleben. Erstaunte Gesichter zeigten sich, als das Zauberduo „DUDAS“ auftrat. Mit Tüchern, Tauben und einem großen Würfel verzauberten sie das Publikum. Selbst ein weißes Kanin-

chen durfte in der Sammlung der beiden Zauberkünstler nicht fehlen.

Organisiert wurde die bunte Unterhaltungsshow vom Karnevalclub aus Berthelsdorf. Vier Mal im Jahr bieten sie den älteren Leuten der Region einen unterhaltsamen Nachmittag. So waren in diesem Jahr schon Achim Menzel, Peter Altmann, Hans & Hans oder die Oberlausitzer Quirle in dem alten Kino. „Diesmal haben wir ein wenig Pech, denn die Rennersdorfer Senioren sind zur Weihnachtsfeier“, bedauerte Wolfgang Häschke, der Vorsitzende des Karnevalclubs. Trotzdem folgten fast 200 Gäste der Einladung des Berthelsdorfer Karnevalclubs. „Wir als Verein möchten unseren Beitrag für die Kultur der Gemeinde leisten. Außerdem wollen wir das alte Kino, dass die Gemeinde vor zwei Jahren ersteigert hat, als Veranstaltungsort erhalten. Unsere

Shows sind ein guter Anlass dafür“, sagt der Vorsitzende. Die Künstler bucht Häschke über Unterhaltungsagenturen aus Dresden und Eberswalde. „Dabei können wir uns nicht die teuersten Künstler leisten“, sagt der Chef. 2 500 bis 3 000 Mark kosteten die Interpreten, die bisher in Berthelsdorf waren.

Den Karnevalisten macht es Spaß, nicht nur innerhalb ihres Programms, sondern auch anderweitig für Unterhaltung zu sorgen. Und auch Bürgermeister Günter John freut sich, dass in Berthelsdorf doch noch ein wenig auf die Beine gestellt wird. „Die Unterhaltungsshows gehen weit über unseren Gemeinderahmen hinaus“, sagt er. „Aber es ist gut, dass die Shows von außen angenommen werden, denn wir müssen das Haus ja erhalten“, fügt er noch hinzu.

Auch sie verzauberte das Publikum am 2. Juni 2002.

Unterhaltungsshow



Ina-Maria Federowski in Berthelsdorf

Die ehrenamtlichen Betreiber des Kino- und Veranstaltungshauses Berthelsdorf haben sich wieder etwas einfallen lassen: Am 2. Juni kommt Schlagerstar Ina-Maria Federowski nach Berthelsdorf. Im Kino ist sie gemein-

sam mit den Funken des Karnevalsclubs am ersten Junisonntag ab 15 Uhr (Einlass ab 14 Uhr) in einer Unterhaltungsshow zu erleben. Der Kartenvorverkauf bei der Firma Häschke in Berthelsdorf läuft bereits. Foto: Agentur

Kino-Fete

So. 04.05.03 ab 10.00 Uhr
Frühshoppen mit Dixieland
Blasmusik
15.00 Uhr Puppentheater

Für das leibliche Wohl ist an
allen Veranstaltungstagen
bestens gesorgt.

Freitag 02.05.03 20.00 Uhr
Tanz mit der CANTUS-Band
Folk-Show Schlangen, Scherben, Feuer

Sa 03.05.03 ab 10.00 Uhr
Kinderprogramm mit dem
Team der Parkeisenbahn
Kino und vieles mehr

20.00 Uhr Tanz mit grosser
PROTIV SHOW

Eintritt 4,00 Eur
Nur zu den Abend
veranstaltungen!

Kino Berthelsdorf

Am 14. September 2003 fand noch eine Verkehrsteilnehmer-schulung im Kino statt.

Damit sind die mir nach der Übernahme bekannt gewordenen Veranstaltungen aufgezählt.

Trotz aller Bemühungen und Anstrengungen konnte das Kino nicht weiter betrieben werden.

Schuld daran war nicht das Konzept, auch nicht die Einwohner von Berthelsdorf und Umgebung. Schuld waren die Sparmaßnahmen des Staates. Hohe Energiekosten, gestiegene Unterhaltungskosten der Gebäude und Räumlichkeiten und Preise beim

Einkauf von Filmen trieben die Eintrittspreise in die Höhe, dazu kam die Arbeitslosigkeit und geringe Einkommen, so dass nur wenige sich das Vergnügen Kino noch leisten konnten und damit war das Unternehmen unwirtschaftlich, ... und das 20 Jahre nach der Vereinigung beider deutscher Staaten.

Das Filmtheater »Neues Leben« ist Geschichte. Noch vor dem Wintereinbruch 2010 konnte der Abriss des einstigen Kinos abgeschlossen werden. Die veranschlagten Kosten für den Abriss, etwa 170.000 Euro, wurden nicht gänzlich ausgeschöpft. Sie lagen mit rund 1.400 Euro unter dem Plan. Allerdings wurden für 2011 noch Restarbeiten vorgesehen.

So wurde die frei gewordene Fläche eingesät, ein Bord wurde gesetzt und die Verbindung zwischen Straße und Nachbargebäude gepflastert. Darüber hinaus wurde der Giebel zum Nachbarhaus noch einmal neu gestrichen.



Aus der Vogelperspektive 2011

Fazit: Unser Kino war nicht die einzige kulturelle Einrichtung, die geschlossen werden musste. Heute, 15 Jahre später, haben selbst große Filmtheater wenig Chancen, wirtschaftlich zu bleiben.

In der Zeit der Streamingdienste und hochauflösenden Wiedergabemedien mit allem, was sich Augen und Ohren wünschen, ist das einfach so.

Ein Trost, wer dennoch gerne die Stuhlreihen unseres alten Kinos besetzen und gemeinsam mit anderen Filmvortrüge genießen möchte, ist herzlich zu den Vorführungen unseres Vereins eingeladen.

Sonja Adler,
Archiv Dorferleben e.V. Berthelsdorf

Quellen:

Ortschronik von Berthelsdorf, Sächsische Zeitung, Amtsblatt »kontakt«

Fotos:

Sächsische Zeitung, mit freundlicher Genehmigung des Kreisarchives Löbau, Archiv Dorferleben e.V. sowie Veranstaltungsflyer BKC

FARBEN SIND UNSERE LEIDENSCHAFT

Gustav Winter
Drucken für Gott und die Welt.

Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH
Gewerbestraße 2/02747 Herrnhut
Tel. 035873-418-0 / Fax 035873-41888
www.gustavwinter.de



Meine Heimat, Meine Versicherung, Meine

Allianz Röntsch

Allianz Team Röntsch
Generalvertretung der Allianz

Löbauer Str. 2
02747 Herrnhut OT Strahwalde
03 58 73.4 05 43
Ralf.Roentsch@Allianz.de

Allianz

RÖNTSCH-ALLIANZ.DE

VERSICHERUNG | VORSORGE | VERMÖGEN

Kostenlose private Kleinanzeigen

Unter dieser Rubrik veröffentlichen wir kostenlos maximal dreimal hintereinander private Kleinanzeigen. Wenn Sie etwas suchen oder verschenken oder verkaufen wollen, geben Sie uns den gewünschten Text in die Druckerei. Auch Wohnungsangebote und -gesuche in einfacher Form von Privat können Sie hier aufgeben! Kleinanzeigen, die öfter als dreimal erscheinen sollen (Daueranzeigen), müssen wir Ihnen künftig mit 1,- EUR je Zeile und Erscheinen berechnen. Bitte bezahlen Sie diese Anzeigen vorab in unserem Büro (auswärtige Bezieher stimmen die Rechnungslegung bitte mit Frau Liebsch ab). In dieser Rubrik veröffentlichen wir keine Chiffre-Anzeigen!

Gustav Winter GmbH

Vermietungen

Die Hausverwaltung der Ev. Brüder-Unität vermietet Ein-, Zwei- und Drei-Raum-Wohnungen in Herrnhut

Interessenten wenden sich bitte an die Hausverwaltung der Ev. Brüder-Unität, Herrn Baum, Tel.: **035873 48774** oder mobil: **0172 3628254**, oder E-Mail: **Baum@ebu.de**



Vermiete zum 1.10.2025 2-Raum-Wohnung, 80 m², Dusche, Veranda, Zentralheizung, Sat.- u. Telefonanschluss, Glasfaser in Herrnhut, Löbauer Straße 17, 350,- € KM. Heinz Hummel, Telefon 035875 60896 oder 0172 8911371.

Vermiete ab Oktober 2025 Laden, 100 m² Verkaufsfläche mit kompletter Ladeneinrichtung in Herrnhut, Löbauer Straße 17. Heinz Hummel, Telefon 035875 60896 oder 0172 8911371.

Wohnungsgesuche

Suche 1- bis 2-Zimmer-Wohnung in Herrnhut oder Berthelsdorf. Telefon 0178 3533725.

Suche 2-Raum-Wohnung, 60–70 m² in Herrnhut, bis 1. Etage. Telefon 0175 1189187.

Bitte beachten: für alle »kontakt«-Manuskripte nur noch diese E-Mail-Adresse verwenden:

**kontakt@
gustavwinter.de**

Suche 1-Raum-Wohnung, mit guter Anbindung an die öffentlichen Verkehrsmittel, haustierfreundlich, Herrnhut oder direkter Umkreis. Telefon 0152 07425700.

Angebote

Verkaufe Römer Weingläser (24 Stück). Preis nach Vereinbarung. Telefon 035873 42182.

Verschenke stark reparaturbedürftiges Klavier! (Selbstabholung). Eva Schulze, Ruppertsdorf, Telefon 035873 2460.

Verkaufe S51 B1–4 (Baujahr 1988), Neuaufbau, 3.000 € VHB. Telefon 0152 06050416.

Biete Rüben, 50 kg / 4,- €; **Feuerholz** m³ 4,- € (gehackt) in Berthelsdorf. Telefon 0160 97931867.

Zu verkaufen! Trabant 600, Baujahr 1963, reparaturbedürftig, passende Ersatzteile und Papiere vorhanden! Preis nach Vereinbarung! Zu erfragen unter Telefon 0162 9898418.

Trabantkarosse 600, Baujahr 1962, mit KFZ-Brief zu verkaufen für Schrauber oder Ersatzteiler, komplette Bauteile des Autos vorhanden. Zu erfragen unter Tel. 0162 9898418.

Gesuche

Suche altes Auto mit oder ohne TÜV, fahrtüchtig oder auch für Straßenverkehr nicht mehr geeignet, für internen Gebrauch. Telefon 0152 57863530 oder 01522 6547313.

Suche diverse gebrauchte Küchenmöbel (Tische und Schränke). Telefon 0152 57863530.

Suche Fahrer für Einkäufe. Telefon 0152 57863530.

Tiere

Kätzchen abzugeben: Gebe umständehalber 4 Monate alte Kätzchen ab. Telefon 0171 8790778.

Sparen Sie Energie mit Solarthermie
Ihr Fachbetrieb für Solarenergie

RUDOLPH & HIERONYMUS
Dachdecker GmbH Löbau



- Dachdeckung aller Art
- Flachdachabdichtung
- Dachstuhlisanierung • Gerüstbau
- Bauwerksabdichtung

02708 Löbau · Viaduktweg 8 · Postfach 1117
Tel. 03585 47290 · Fax 03585 472929 · Funk 0172 7988136
www.dachdecker-loebau.de · E-Mail: info@dachdecker-loebau.de

SANITÄR | HEIZUNG | BAUKLEMPNEREI

**Moderne Bäder von Ihrem Fachmann**

Alters- und Behindertengerechte Duschen und WC's, Komplettinstallationen

Hauptstraße 99
02747 Berthelsdorf
Tel. 035873 - 4120 | Fax - 41228
Email: goekac@t-online.de

**Göhle & Kaczmarek GmbH**

**Wir helfen Ihnen in
schweren Stunden**

Bestattungsvorsorge

– heute schon an morgen denken!

TAG & NACHT

☎ 03585 46 85 500

**Bestattungshaus
Abschied**

Inhaber Michael Mrochem



02708 Löbau
Promenadenring 6

- Friedwald
- Erdbestattung
- Feuerbestattung
- Seebestattung

www.bestattungshaus-loebau.de



**Clever planen,
sinnvoll sparen,
zuversichtlich leben.**

Mit der passenden Strategie
die Finanzen immer im Griff
haben. Wir zeigen Ihnen wie.
Am 30. Oktober ist
Weltspartag. Kommen Sie
persönlich vorbei.
spk-on.de

**Mit Plan
zum PLUS**

S
Sparkasse
Oberlausitz-
Niederschlesien

Weil's um mehr als Geld geht.

**FIEDLER
BESTATTUNGEN**

Auf Wunsch Hausbesuch!

02708 Löbau • Neusalzaer Straße 22

Tag und Nacht 03585 833300**02791 Oderwitz • Hauptstr. 127 • Tel. 035842 29235**


**Neugersdorfer
Bestattungen
Eichhorn**
zertifiziert & fachgeprüft

einfühlsam - kompetent - individuell

**Tag & Nacht
03586-32333**
www.neugersdorfer.de

02727 Neugersdorf, Schillerstraße 8
02730 Ebersbach, Schulstraße 4
02747 Herrnhut, Löbauer Straße 15

GLASEREI LANGNER

MEISTERBETRIEB DER GLASERINNUNG

Bautzener Str. 14 a · 02748 Bernstadt a.d.E. · ☎ 035874 22525
www.glaserei-langner.de · tilo-langner@t-online.de

- Verglasungen aller Art • Dachverglasungen • Spiegel
- Glasschleifarbeiten • Kaminscheiben • Duschen
- Glastüren • Schaufensterverglasungen • Rollladen-reparatur • Fensterwartung

Öffnungs-zeiten: Mo und Fr 6.30–10.30 Uhr
Di und Do 13.30–16.00 Uhr

GLAS 24h
NOTDIENST



Öffnungszeiten:

Mo/ Di/ Fr 7:00-16:00 Uhr
Mi/ Do 7:00-17:00 Uhr
Sa 9:00-11:00 Uhr

Tel.: 035875/ 61 30

www.frankberger.com

Selbstanlieferung o. Nutzung unseres Containerdienstes:

- Schrott-Buntmetall-Aufkauf
- Entsorgung Bauschutt jeglicher Art
- Dachpappe, Dämmung, Asbest
- Altholz, Grünabschnitt
- Sperrmüll
- Aufkauf Altpapier
- Kostenlose Annahme von Pappe



Ebindörfel • Obercunnersdorf • Görlitz

*Handwerkermarkt,
Familien- & Friedensfest*

Unser Team, Familie & Freunde freuen sich Euch begrüßen zu dürfen, am

Sa. 11. Oktober
ab 10 Uhr bis ca. 18 Uhr
Löbauer Straße 40, 02747 Herrnhut

- Kleines Händlerreiben mit Vorführungen
- Lecker Kaffee & Kuchen
- Unsere Wiesenbar hat geöffnet
- „Kraut-Show-hobeln“ mit Fridel, frisches Sauerkrautbrot, Bratwurst, Sauerkraut & Schlemmerstände
- Kinderschminken
- Abwechslungsreiche Musik Künstler und viele weitere Überraschungen

Neu: Fürst Pückler Salz (Bad Muskau)
Omnibus-Shuttle-Verkehr zwischen Naturkost Dienel & „Sternelei Herrnhut“!

NATURKOST Dienel

TAXI Taxi Hultsch Zittau

Taxifahrten zu jedem Anlass

- Krankenfahrten für alle Kassen • Rollstuhltransport
- Kleinbusfahrten bis 8 Pers. auch für Rollstuhlfahrer
- Ausflugsfahrten • Tagesfahrten (seniorengerecht)

Tel. 03583 51 56 51

Dr. Thomas Immobilien GmbH **ivd**
www.drthi.de | 02763 Zittau | Neustadt 34

Sie haben eine Immobilie zu verkaufen?

Wir bringen Ihre Immobilie in liebevolle Hände!

Kompetente Werteinschätzung,
fachgerechte Beratung und
effiziente Vermarktung

03583/79666-0 info@drthi.de

CAFÉ TANTE



Das Café Tante aus Ebersbach bittet zu Tisch.

Unser Angebot: Kaffee, frisch geröstet aus der eigenen Rösterei, hausgebackener Kuchen und herzhafte Quiches.

Die stilechte Kaffeestube im denkmalgeschützten Umgebinderhof ist ganzjährig geöffnet, ab Herbst sogar mit Kaminfeuer in der Blockstube!

Öffnungszeiten: Di–Sa 11–17 Uhr,

Oberer Kirchweg 26, 02730 Ebersbach-Neugersdorf.
café-tante@posteo.de **www.cafe-tante.com**